



PROGRAMA DOCENTE

ETIÓPICO II

Curso 2024-25

DATOS DE LA ASIGNATURA

ASIGNATURA	● Etiópico II
SEMESTRE	● Anual
CÓDIGO	● L11.04.OT.5940
ECTS	● 9
TITULACIÓN	● · Cursos Libre acceso Lenguas Clásicas y Orientales Facultad de Literatura Cristiana y Clásica
IDIOMA	● Castellano
HORARIO	● https://www.sandamaso.es/horarios/
PROFESOR	● Lozano Alonso, Mario
EMAIL	● mario.lozanoalonso@sandamaso.es
HORARIOS DE TUTORÍA	● Consultar Secretaría

DESCRIPCIÓN

El Etiópico clásico o ge'ez es la lengua original del reino de Aksum, potencia comercial africana que se convirtió al cristianismo en el siglo IV. Aunque hoy es una lengua muerta, su conocimiento resulta imprescindible para conocer la historia del país, dado que las crónicas continuaron redactándose en ge'ez hasta bien entrado el siglo XIX. Asimismo, la iglesia ortodoxa tewahedo etíope continúa utilizándola en su liturgia.

OBJETIVOS

1. Continuar con el aprendizaje de la gramática del ge'ez.
2. Iniciarse en la traducción de textos en ge'ez.
3. Profundizar el conocimiento en la cultura etíope para comprender mejor la importancia del ge'ez como lengua clásica.

METODOLOGÍA

El método de aprendizaje se basará en la explicación de la gramática por parte del docente, que después proporcionará ejercicios que el alumnado deberá completar para asimilar la materia y preparar de manera exitosa el examen final.

En el primer curso se alterna la docencia de la gramática (lecciones 25 a la 51 del manual de Raineri) con la traducción de textos y al menos una hora semanal dedicada a algún aspecto de cultura etíope indicada en el programa. Asimismo, se comenzará la traducción guiada de textos de ge'ez a español.

EVALUACIÓN

Para superar la asignatura, el alumno deberá obtener una nota final de 5 o superior. La nota final se calcula en función de los siguientes criterios de evaluación:

- Su asistencia y participación en clase (30%),
- La nota obtenida en los controles y trabajos que se realizarán a lo largo del curso (20%)
- Examen final (50%).



PROGRAMA DOCENTE

ETIÓPICO II
Curso 2024-25

PROGRAMA

- Parte I: gramática. Verbos en imperfecto, yusivo, gerundio e imperativo. Profundización en la gramática práctica del ge'ez.
- Parte II: traducción de textos selectos de la literatura etiópica.
- Parte III: cultura etíope. En ella se estudia la historia (siglos XIX y XX), la literatura en amhárico, la codicología y el arte cristiano etíope.

BIBLIOGRAFÍA

MANUALES

- Dillmann, August. 1866. *Chrestomathia Aethiopica*. Leipzig: Weigel.
 - Raineri, Osvaldo. 2002. *Introduzione alla lingua ge'ez*. Roma: Edizioni Orientalia Christiana.
- Apuntes entregados por el profesor en pdf y papel.

CONSULTA

- Chaine, Marius. 1907. *Grammaire éthiopienne*. París: Imprimerie catholique.
- Corriente, Federico. 1996. *Introducción a la gramática comparada del semítico meridional*. 25. Madrid: Editorial CSIC-CSIC.
- Fernández, Víctor M. *El reino cristiano de Etiopía*. Madrid: Catarata.
- Lambdin, Thomas O. 2018. *Introduction to Classical Ethiopic (Ge'ez)*. Leiden: Brill.
- Leslau, Wolf. 2010. *Concise dictionary of Ge'ez*. Wiesbaden: Harrassowitz Verlag.
- Lozano Alonso, Mario. 2022. *Historia de Etiopía*. Madrid: Catarata.
- Priess, Maija. 2015. *Lexicon of Ge'ez verbs for students*. Vol. 37. Moran Etho. Kerala: Saint Ephrem Ecumenical Research Institute.
- Tropper, Josef, y Rebecca Hasselbach-Andee. 2021. *Classical Ethiopic: A Grammar of Ge'ez*. Vol. 10. Penn State Press.